



# ROBUR

**Sollevatori elettroidraulici a  
forbice per veicoli industriali**

----  
**Electrohydraulic scissor lifts for  
industrial vehicles**

----  
**Elektrohydraulische  
Scherenhebebühnen für  
Nutzfahrzeuge**



**10 - 40 t**



**PSLA 100 - PSLAT 100 - PSLA 200 - PSLAT 200 - PSLA 300 - PSLAT 300 -  
PSLA 400 - PSLAT 400**



**CARATTERISTICHE TECNICHE**

## TECHNICAL FEATURES - TECHNISCHE MERKMALE



- ✓ Sollevatore a forbice con funzionamento elettroidraulico
- ✓ Tensione ausiliaria 24 V
- ✓ Dispositivo acustico nell'ultima fase di discesa
- ✓ Valvola di sicurezza contro i sovraccarichi
- ✓ Valvola di sicurezza su ogni cilindro contro la lesione e la rottura dei tubi
- ✓ Possibilità di montaggio sia ad incasso che a pavimento
- ✓ Il ponte può essere fornito con o senza Lift Table (PATENTED) (possibile solo con il ponte con capacità di sollevamento di 10 t.)

----

- ✓ Scissor lift with electrohydraulic operation
- ✓ 24 V auxiliary voltage
- ✓ Acoustic device during the last descent phase
- ✓ Overload protection safety valve
- ✓ Safety valve on each cylinder against pipe damage and breakage
- ✓ Pit or floor installation possible
- ✓ The lift can be supplied with or without the Lift Table (PATENTED) (only possible with the 10 to. lift)

----

- ✓ Elektrohydraulisch betriebene Scherenhebebühne
- ✓ Hilfsspannung 24 V
- ✓ Akustikmelder für die letzte Phase der Senkfahrt
- ✓ Sicherheitsventil gegen Überlastung
- ✓ Sicherheitsventil an jedem Zylinder gegen die Beschädigung oder den Bruch der Leitungen
- ✓ Sowohl Gruben- als auch Bodenmontage möglich
- ✓ Die Hebebühne kann mit oder ohne Lift Table (PATENTED) geliefert werden (nur mit 10 t Hebebühne möglich)

Scegli il tuo preferito: sollevatore dotato di **cremagliere meccaniche di sicurezza** o, in alternativa, **sistema idraulico volumetrico Master Slave** senza sicurezza meccanica.

----

Choose your favourite: lift equipped with **mechanical safety racks**, or alternatively **volumetric hydraulic system, Master Slave** without mechanical safety.

----

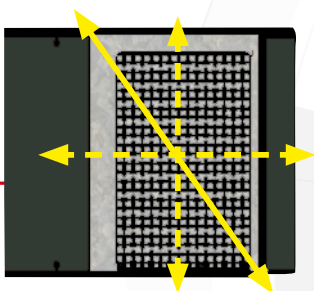
Wählen Sie Ihren Favoriten: Hebebühne mit **mechanischen Sicherheitszahnstangen** oder alternativ **volumetrisches Hydrauliksystem, Master-Slave** ohne mechanische Sicherung.

**ACCESSORI A RICHIESTA**  
OPTIONAL ACCESSORIES - SONDERZUBEHÖR

- Pedane con incavo per piatto rotante (fig. a).
- Pedane con provagiocchi a 6 movimenti (fig. b) con traslazione longitudinale.
- Kit prolunghe per tubi
- Illuminatori a LED
- Kit telecomando (cavo 10 m)
- Trattamento protettivo antiossidante

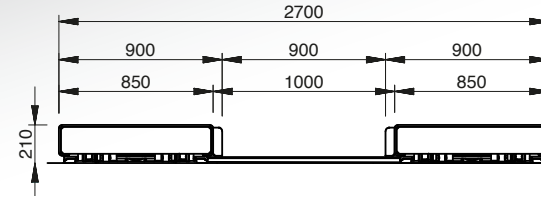
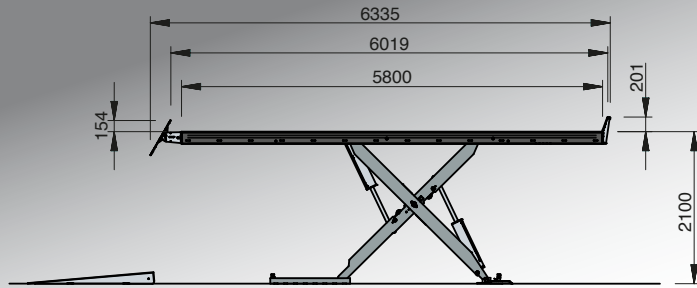
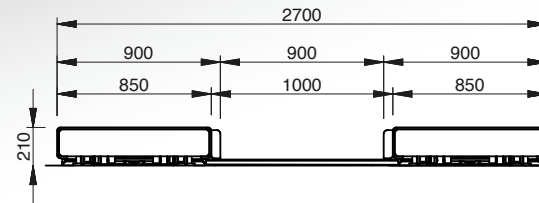
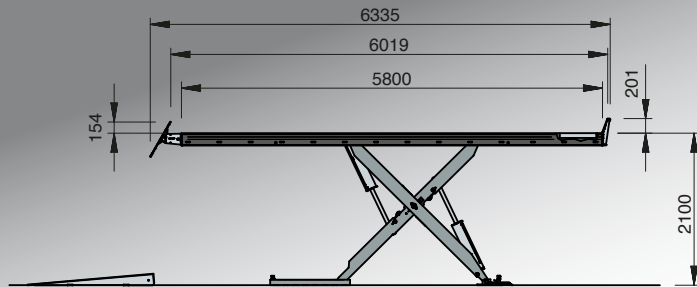
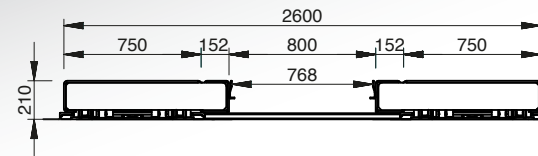
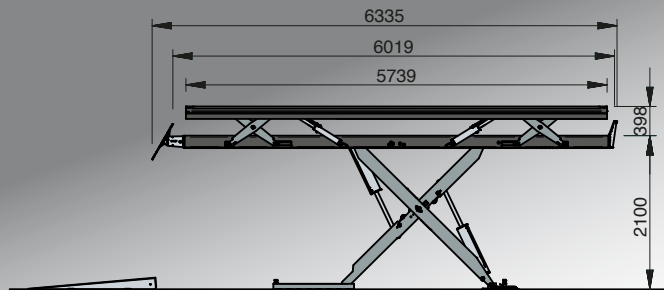


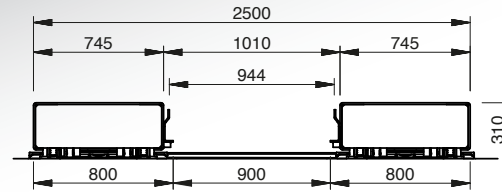
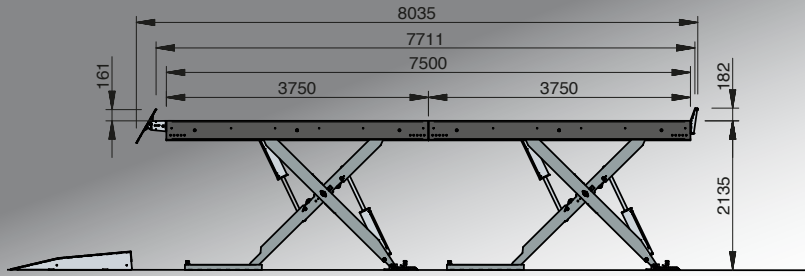
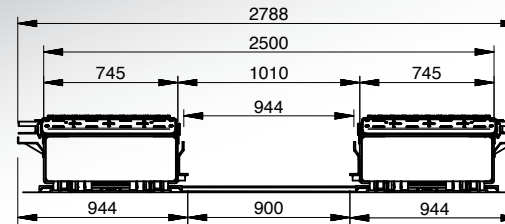
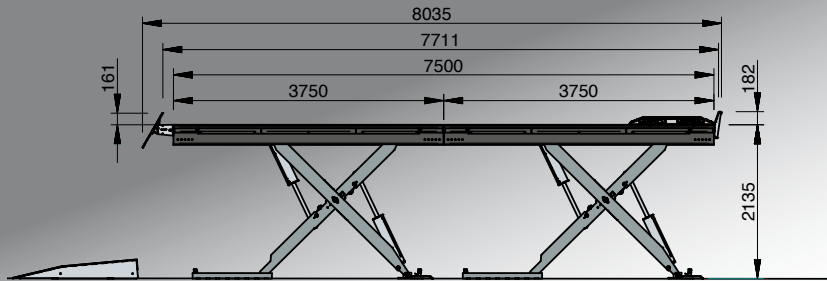
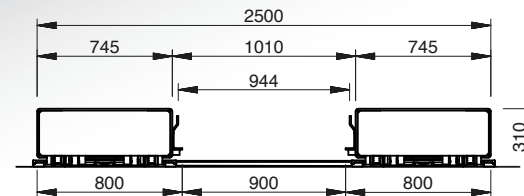
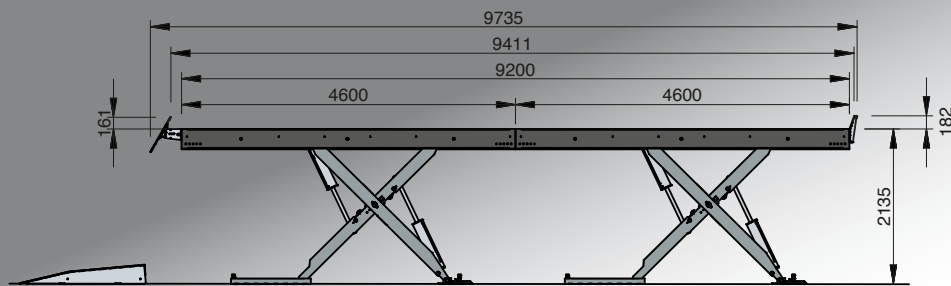
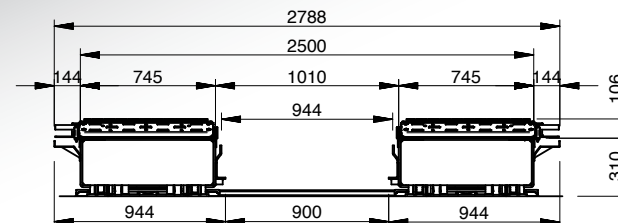
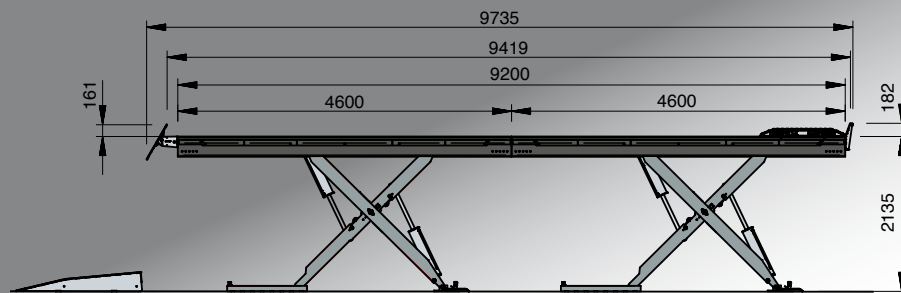
- Runways with a recess for a turn plate (fig. a)
- Runways with 6-movement play detector (fig. b) with longitudinal translation
- Pipe extensions kits
- LED lighting
- Remote control kit (10 m cable)
- Antioxidant protection treatment

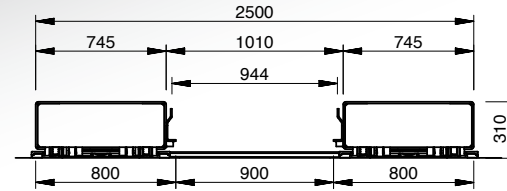
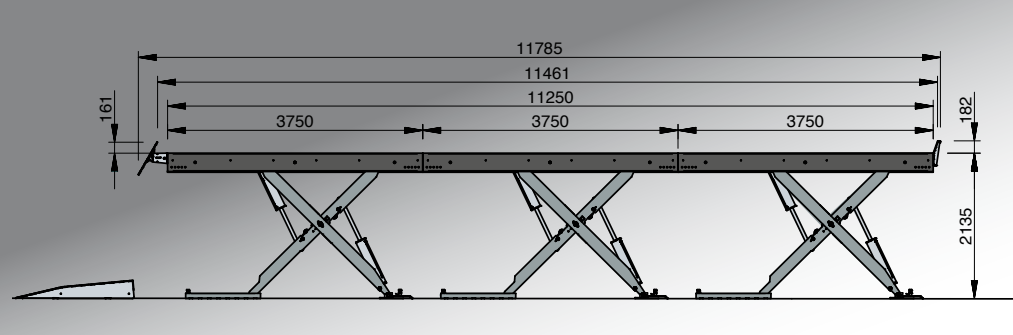
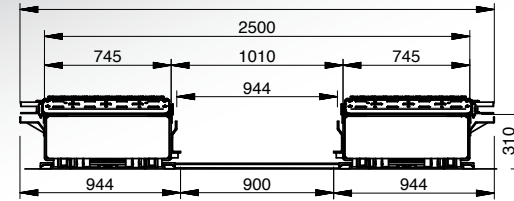
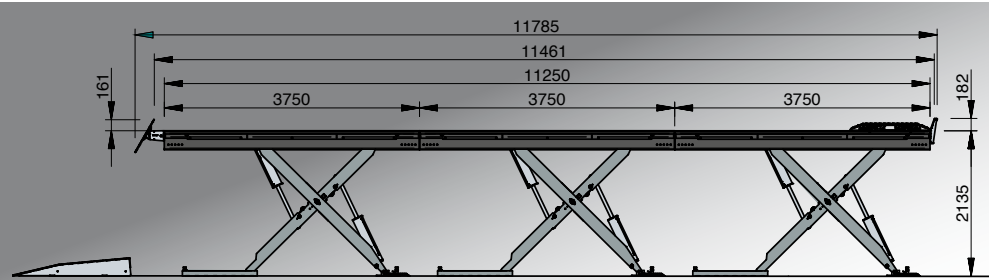
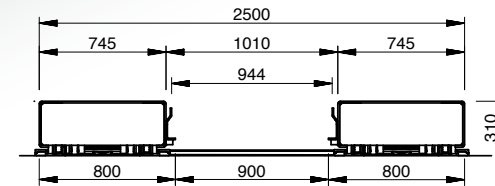
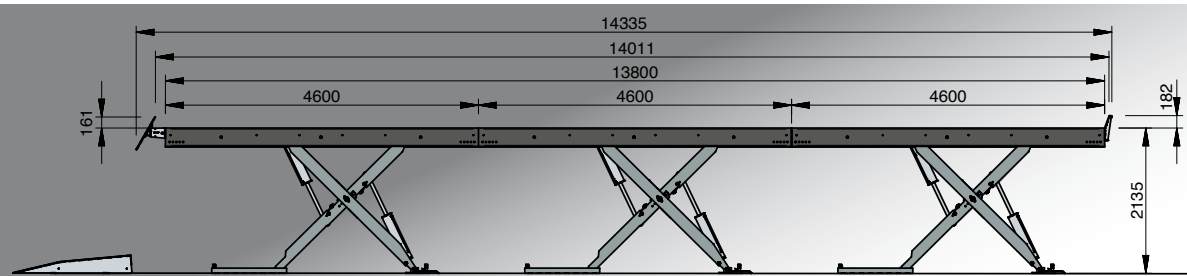
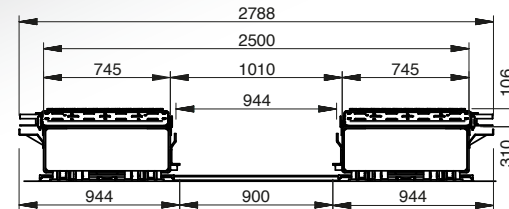
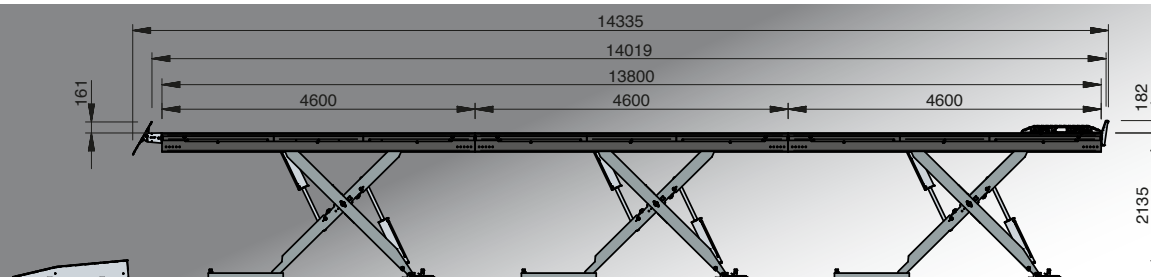


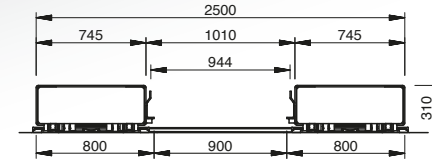
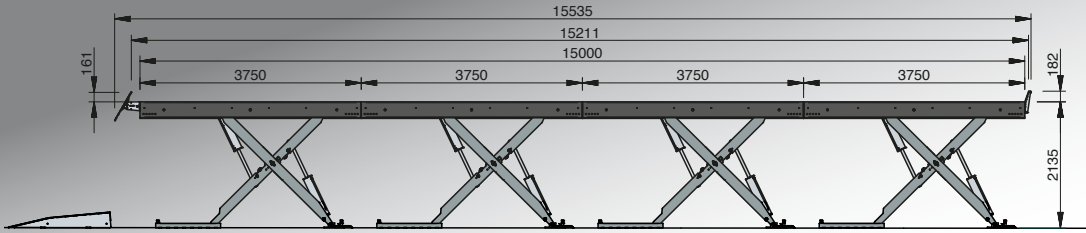
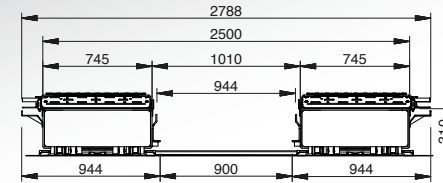
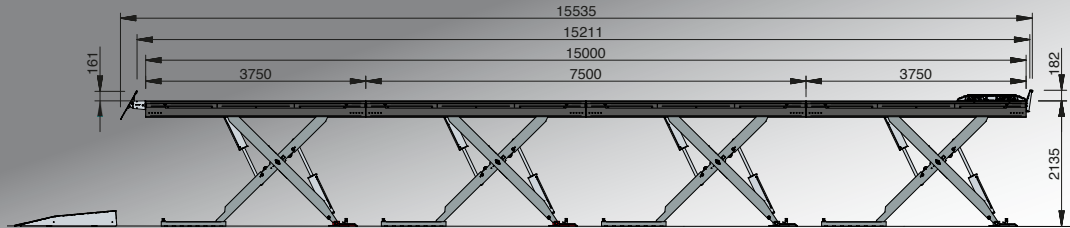
- Schienen mit Aussparung für Drehteller (Abb. a)
- Schienen mit Gelenkspieltester mit 6 Bewegungsrichtungen (Abb. b) mit longitudinaler Verschiebung
- Rohrverlängerungssatz
- LED-Beleuchtung
- Fernbedienungsset (10 m Kabel)
- Antioxidative Schutzbehandlung

**PSLA 100 - PSLAT 100 - PSLA 200 - PSLAT 200 - PSLA 300 - PSLAT 300 -  
PSLA 400 - PSLAT 400**

**DIMENSIONI DI INGOMBRO**  
**OVERALL DIMENSIONS - GESAMTABMESSUNGEN**
**ROBUR 10/5.8**

**ROBUR 10/5.8 CT-PLATE**

**ROBUR 10/5.8 LT**


**ROBUR M/S 20/7.5**

**ROBUR M/S 20/7.5 PG-M**

**ROBUR M/S 20/9.2**

**ROBUR M/S 20/9.2 PG-M**


**ROBUR M/S 30/11.25****ROBUR M/S 30/11.25 PG-M****ROBUR M/S 30/13.80****ROBUR M/S 30/13.80 PG-M**

**ROBUR M/S 40/15****ROBUR M/S 40/15 PG-M**

**DATI TECNICI**  
TECHNICAL DATA - TECHNISCHE DATEN

	<b>ROBUR</b> 10/5.8	<b>ROBUR</b> 10/5.8 CT-PLATE	<b>ROBUR</b> 10/5.8 LT	<b>ROBUR</b> M/S 20/7.5	<b>ROBUR</b> M/S 20/7.5 PG-M	<b>ROBUR</b> M/S 20/9.2	<b>ROBUR</b> M/S 20/9.2 PG-M	<b>ROBUR</b> M/S 30/11.25	<b>ROBUR</b> M/S 30/11.25 PG-M	<b>ROBUR</b> M/S 30/13.80	<b>ROBUR</b> M/S 30/13.80 PG-M	<b>ROBUR</b> M/S 40/15	<b>ROBUR</b> M/S 40/15 PG-M
Portata max. Max. capacity Max. Tragfähigkeit	10 t	10 t	10 t	20 t	20 t	20 t	20 t	30 t	30 t	30 t	30 t	40 t	40 t
Alimentazione pneumatica Pneumatic power supply Druckluftversorgung	6 - 8 bar	6 - 8 bar	6 - 8 bar	No	6 - 8 bar	No	6 - 8 bar	No	6 - 8 bar	No	6 - 8 bar	No	6 - 8 bar
Potenza motore Motor power Motorleistung	5.5 kW	5.5 kW	5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	2 x 5.5 kW	3 x 5.5 kW	3 x 5.5 kW
Alimentazione Power supply Stromversorgung	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz	400V 3Ph 50Hz
Capacità max. LT Max capacity LT Max. Tragfähigkeit LT	-	-	10 t	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
CT-PLATE (solo incavo anteriore per piatti rotanti, non regolabile) CT-PLATE (only front recess for turn plates, not adjustable) CT-PLATE (nur vordere Mulde für Drehteller, nicht einstellbar)	-	✓	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cremaigliere meccaniche di sicurezza Mechanical safety racks Mechanischen Sicherheits-Zahnstangen ausgestattet	✓	✓	✓	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Impianto idraulico volumetrico, master slave senza sicurezza meccanica (M/S) Volumetric hydraulic system, master slave without mechanical safety (M/S) Volumetrisches Hydrauliksystem, Master-Slave ohne mechanische Sicherung (M/S)	-	-	-	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Prova giochi (PG-M) Play detector (PG-M) Bewegungsrichtungen (PG-M)	-	-	-	-	✓	-	✓	-	✓	-	✓	-	✓

Fotografie, caratteristiche ed i dati tecnici non sono vincolanti, possono subire modifiche senza preavviso. The manufacturer reserves the right to modify the features of its products at any time. Die Fotografien, die angegebenen Eigenschaften und die technischen Daten sind nicht verbindlich und können ohne Vorankündigung geändert werden.

Cod. DPOR000068 05/2022

